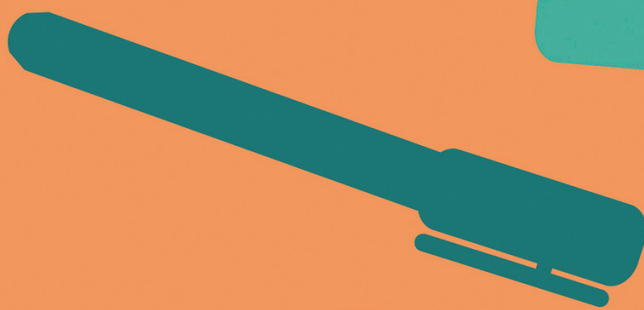


# Raport CME 2017

Centrum Misji i Ewangelizacji  
Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w RP



rok 2017



Nasze hasła:  
LUDZIE TO BOŻA METODA  
DLA POPRAWY  
JAKOŚCI ŻYCIA

DZIAŁAMY OD 21 LAT  
JESTEŚMY ORGANIZACJĄ  
POŻYTKU PUBLICZNEGO  
OD 13 LAT





## ROK 2017 W KILKU ZDANIACH

W związku z rocznicą 500 lat Reformacji Kościoła Ewangelicko-Augsburski w Polsce, którego częścią jest Centrum Misji i Ewangelizacji, ogłosił rok 2017 Rokiem Reformacji, co znalazło odzwierciedlenie w wielu naszych tegorocznych projektach, akcjach, spotkaniach, publikacjach.

We wszystkich działaniach, akcjach i imprezach towarzyszyło nam biblijne hasło roku z Księgi Ezechiela 36,26, nawiązujące do faktu, że Reformacja rozpoczęła odnowę Kościoła: *I dam wam serce nowe, i ducha nowego dam do waszego wnętrza, i usunę z waszego ciała serce kamienne, a dam wam serce mięsiste.*

Odnowa jest nam stale potrzebna, zarówno w wymiarze Kościoła, państwa, społeczeństwa, jak i w życiu rodzinnym, osobistym, zawodowym. Brak odnowy to brak rozwoju, stagnacja, to kostnienie w zastanych, niedopasowanych do współczesności formach, doktrynach, stereotypach. W naszych działaniach przypominaliśmy więc zarówno dorobek Reformacji, jej wpływ na przemiany w przestrzeni religijnej, kulturowej, ekonomicznej i społeczno-politycznej, jak też staraliśmy się inspirować do przemyśleń, refleksji, prowadzących do twórczego interpretowania i przekształcania rzeczywistości i do zaangażowania się w pozytywne, przynoszące odnowę działania.

Mamy nadzieję, że odbiorcy naszych programów oraz współpracujący z nami partnerzy, a także osoby wspierające i zaproszeni goście, otrzymali znaczące impulsy do szeroko rozumianej odnowy, do duchowego i społecznego rozwoju.

### OBSZARY NASZEGO ZAANGAŻOWANIA TO M.IN.:

**akcje społeczne:** Rodzina rodzinie, Daj dzieciom nadzieję, działania pomocowe dla Burkina Faso i Asuanu

**akcje charytatywne:** Prezent pod choinkę – pomoc dla dzieci zagrożonych ubóstwem na Ukrainie, Białorusi, w Rumunii i Bułgarii oraz List do Dzieciątka, skierowany do dzieci ulicy i ich rodzin

**działania ewangelizacyjne:** m.in. tygodnie ewangelizacyjne

**projekty dla młodzieży:** Bezsenna noc, Noc z Lutrem, Warsztaty muzyczne, obozy

**działalność streetworkerska** na Górnym Śląsku z dziećmi ulicy

**poradnictwo psychologiczno-pastoralne**, czyli praca z osobami w relacjach jeden na jeden oraz w grupach i zespołach

**media:** program radiowy „Po prostu” emitowany w lokalnym radiu i w Internecie (styczeń i luty), portale internetowe i media społecznościowe

**szkolenia:** Szkoła Biblijna, kursy duszpasterskie i superwizji, kurs dla osób prowadzących szkółki

**wydawnictwo**, które wydaje chrześcijańską literaturę, muzykę i słuchowiska.

Prowadzimy także księgarnię „Warto” w Cieszynie oraz stronę internetową [www.warto.com.pl](http://www.warto.com.pl).

Od początku istnienia w naszej pracy docieramy do dzieci i młodzieży, osób dorosłych i seniorów. Współpracujemy z organizacjami pozarządowymi i samorządami przy realizacji projektów w różnych miejscach Polski oraz z partnerskimi organizacjami międzynarodowymi.

Towarzyszymy w codziennym życiu dzieciom, młodzieży i osobom dorosłym by jakość ich życia uległa poprawie. Poprawa ta ma ścisły związek z potrzebami duchowymi.

CME stara się motywować i stwarzać możliwości do:

- odkrywania swojego powołania
- zaangażowania dla dobra innych
- rozwijania zdolności, w które Bóg wyposaża człowieka
- nabywania nowych umiejętności i kompetencji
- tworzenia dobrych, wartościowych relacji międzyludzkich

### RADA CME

Jest najwyższym organem, czuwa nad realizacją zadań CME, inicjuje działania, kontroluje i nadzoruje. Działa w składzie: ks. bp Paweł Anweiler – prezes, Jan Macura – sekretarz oraz członkowie: ks. bp Jerzy Samiec, ks. bp Marian Niemiec i Maciej Oczkowski.

### PRACOWNICY I WOLONTARIUSZE

W 2017 roku nastąpiła zmiana na stanowisku dyrektora Centrum Misji i Ewangelizacji. Od powstania CME przez niemal 20 lat funkcję tę pełnił ks. Grzegorz Giemza, w lipcu 2017 roku nowym dyrektorem został diakon Paweł Gumpert Obst.

W 2017 roku mieliśmy 25 pracowników etatowych (w tym 4 na urloпах), 56 pracowników na umowy zlecenie i 20 pracowników na umowy o dzieło. 1 osoba pracuje poza granicami kraju, w Asuanie (Egipt) jako pielęgniarka-misjonarka. Stałych wolontariuszy z umowami było 50, a tzw. akcyjnych pomagało nam w skali roku 894. W 2017 roku odbyło się 8 ślubów pracowników i wolontariuszy.

### EWANGELICKIE DNI KOŚCIOŁA

Ważnym wydarzeniem Roku Reformacji były Ewangelickie Dni Kościoła, zorganizowane w Polsce po raz pierwszy. Na Śląsku Cieszyńskim, gdzie zamieszkuje ponad połowa polskich luteran, w dniach 15-18 czerwca spotkali się ewangelicy z całej Polski. W roku jubileuszu 500 lat Reformacji przypominaliśmy sobie historię, dorobek polskich ewangelików, dyskutowaliśmy o dniu dzisiejszym luterańskiego Kościoła i zastanawialiśmy się nad jego przyszłością. Nabożeństwa, spotkania, seminaria, koncerty przebiegały pod hasłem „Wczoraj” (Ustroń, Wisła 15.06), „Dzisiaj” (Cieszyn, 16.06), „Jutro” (Bielsko-Biała 17.06). Pracownicy Centrum Misji i Ewangelizacji włączyli się w organizację EDK, m.in. koordynowaliśmy pracę wolontariuszy (Katarzyna Wesner-Macura), prowadziliśmy seminaria (Bożena Giemza, Joanna Rączkowiak, Mariola i Roman Fengerowie,

ks. Grzegorz Olek), koordynowaliśmy występy grup teatralnych w Teatrze im. Adama Mickiewicza w Cieszynie (ks. Grzegorz Olek), prowadziliśmy stoisko CME na rynku w Cieszynie, gdzie koncertował też zespół CME. Nagłaśnialiśmy imprezy w Wiśle (15.06) i Cieszynie (16.06) i prowadziliśmy transmisję internetową głównego nabożeństwa (17.06) w hali widowiskowo-sportowej „Pod Dębowcem” w Bielsku-Białej (Marcin Iskrzycki), po nabożeństwie w koncercie jubileuszowym wziął udział zespół CME.

## TYGODNIE EWANGELIZACYJNE

To nasze coroczne, otwarte imprezy letnie, które odbywają się w trzech miejscach w Polsce.

### DZIĘGIELÓW, 1-9 LIPCA 2017

9 spotkań ewangelizacyjnych  
11 000 uczestników, 14 370 wyświetleń on-line  
27 spotkań ewangelizacyjnych dla dzieci w 3 grupach – 3270 uczestników  
50 spotkań typu wykłady, seminaria, warsztaty, zajęcia dla dzieci i młodzieży – 4520 uczestników  
8 koncertów i 2 nabożeństwa  
236 wolontariuszy: wykładowcy, seminarzyści, prowadzący zajęcia dla dzieci, młodzieży, a także rejestrację, kawiarenkę, nadzorujący wyżywienie, odpowiedzialni za porządek, stronę techniczną, nagłośnienie, transmisję wideo

### ZELÓW, 16-22 LIPCA 2017

7 spotkań ewangelizacyjnych dla dorosłych z koncertami  
730 uczestników  
7 seminariów – 320 uczestników  
6 spotkań dla dzieci w ramach półkolonii – 580 uczestników  
1 nabożeństwo – 280 uczestników  
38 wolontariuszy: wykładowcy, seminarzyści, osoby prowadzące zajęcia dla dzieci, kawiarenkę i zajmujące się porządkiem

### MRAĞOWO, 20-27 SIERPNI 2017

7 spotkań ewangelizacyjnych dla dorosłych  
550 uczestników  
7 seminariów – 190 uczestników  
7 spotkań dla dzieci – 240 dzieci  
2 nabożeństwa – 260 uczestników  
26 wolontariuszy: wykładowcy, seminarzyści, osoby prowadzące zajęcia dla dzieci, kawiarenkę, zajmujące się porządkiem

## AKCJE CHARYTATYWNE

### RODZINA RODZINIE od 1999 roku

W ciągu roku udzielaliśmy regularnego, comiesięcznego wsparcia czterem rodzinom zagrożonym ubóstwem. W lipcu dofinansowaliśmy pobyt na Tygodniu Ewangelizacyjnym w Dziegielowie czterech osób. W sierpniu pokryliśmy koszty pobytu na Tygodniu Ewangelizacyjnym w Mrağowie ubogiej

rodziny. Łącznie w roku 2017 udzieliliśmy wsparcia finansowego w wysokości 15 953 zł.

5 wolontariuszy: członkowie Rady Opiekuńczej

### PREZENT POD CHOINKĘ od 2001 roku

To była już 17 edycja tej akcji. Dzięki zaangażowaniu polskich darczyńców z przedszkoli, szkół i Kościołów wystaliśmy 5812 paczek świątecznych na Białoruś, Ukrainę i do Rumunii dzieciom zagrożonym ubóstwem oraz po raz pierwszy do Bułgarii dzieciom przebywającym w obozie dla uchodźców.

Ponad 300 wolontariuszy: koordynatorzy regionalni, lokalni, koordynatorzy miejsca – w szkołach, przedszkolach, parafiach, osoby pomagające przy zwożeniu, segregowaniu, pakowaniu paczek i in.

### DAJ DZIECIOM NADZIEJĘ od 2009 roku

To fundusz finansowego wsparcia wypoczynku dzieci z rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji życiowej. W tym roku dofinansowaliśmy pobyt trzech osób na młodzieżowym „Fajnym! obozie” łączną kwotą 3000 zł.

7 wolontariuszy: 5 Ambasadorów Nadziei 2 członkowie Rady Opiekuńczej

### LIST DO DZIECIĄTKA od 2011 roku

Dzieci, z którymi pracujemy w bytomskich dzielnicach Bobrek, Karb i Rozbark oraz podopiecznych Szkoły Mobilnej poprosiliśmy o napisanie listu do Dzieciątka. Potem listy przekazaliśmy chętnym osobom i grupom, które przygotowały prezenty, każdy wartości 100 zł. Nie chodziło o zbórkę pieniędzy, lecz o zakupienie i zapakowanie prezentu dla konkretnego dziecka, zgodnie z jego prośbą zawartą w liście. Prezenty zostały przekazane 137 dzieciom przez naszych pedagogów ulicy podczas spotkań wigilijnych oraz prywatnych wizyt w domach. Prezenty przygotowało 117 osób, rodzin, grup pracowniczych, parafialnych, studenckich.

## DLA DZIECI

### PRZYGOTOWANIE KONSPEKTÓW SZKÓŁEK NIEDZIELNYCH

- projekt całoroczny
- opracowanie materiałów w formie konspektów, które stanowią praktyczną pomoc w prowadzeniu szkółek niedzielnych dla dzieci w parafiach
- opracowano 44 konspekty szkółek, które ukazały się na stronie internetowej [www.materialy.cme.org.pl](http://www.materialy.cme.org.pl)
- w przygotowywanie konspektów zaangażowane są 2 wolontariuszki. Jedna pomaga w przygotowywaniu tematów szkółek, druga w tworzeniu prac plastycznych

### REKOLEKCJE PASYJNE

- od 1 marca do 12 kwietnia
- przeprowadzonych zostało 58 spotkań w 13 miejscach, np.: Ustroń, Jaworze, Jasienica, Cisownica, Stare Bielsko, Drogo-myśl, Wisła-Czarne, Białka, Orzesze, Gliwice, Lasowice
- tematy spotkań rekolekcyjnych dla dzieci: 1. Pan Jezus ro-

zumie, co przeżywasz, bo sam był dzieckiem; 2. Pan Jezus pokazał ci jak odrzucić pokusę; 3. Pan Jezus chce, żeby dzieci poznawały Go jako Boga. Temat spotkań dla młodzieży: Boski chirurg.

• rekolekcje prowadziło 7 pracowników CME, 6 wolontariuszy, 3 studentów ChAT

W rekolekcjach uczestniczyło 935 dzieci i młodzieży.

### SKOLENIE Z ZAKRESU PRACY Z DZIEĆMI

• od 25 do 28 lipca

To pierwsza część cyklicznego szkolenia przygotowującego do samodzielnego prowadzenia szkółek niedzielnych. 8 uczestników wzięło udział w programie, który zawierał wykłady z psychologii rozwojowej dziecka, warsztaty muzyczne, warsztaty formacji duchowej, zajęcia z wykorzystaniem figur biblijnych, pracę nad tematami szkółek niedzielnych i pokazową szkołkę niedzielą. Zajęcia prowadziło 2 pracowników CME i 4 wolontariuszy.

### OBÓZ DLA DZIECI „Z PRZYJACIELEM”

• od 6 do 15 sierpnia

• cel: ciekawy i aktywny wypoczynek dzieci, rozwijanie poczucia odpowiedzialności i samodzielności, integracja dzieci z różnych rejonów Polski i z zagranicy

• temat: Rzeki cudów. Poznanie 6 biblijnych rzek, nad brzegami których wydarzyły się ważne historie biblijne

W obozie uczestniczyło 31 dzieci z Opola, Skoczowa, Końcyc Małych, Górek Wielkich, Jasienicy, Jaworza, Zelowa, Włocławka, Bytomia, Sulejowa, Jastrzębia Zdroju, Cisownicy, Katowic, Hażłacha, Bełku, Cieszyna, Kępy, z Niemiec

• zaangażowanych w obóz było: 2 pracowników i 3 wolontariuszy

### PÓŁKOLONIE DLA DZIECI Z JĘZYKIEM ANGIELSKIM

18-31 lipca – Brenna, Dzięgielów, Kraków, Skoczów, Słupsk

1-14 sierpnia – Konin, Radom

charakter edukacyjno-ewangelizacyjny

uczestnicy: 290 dzieci

75 wolontariuszy: osoby, które prowadziły szkółki, zajęcia plastyczne, taneczne, sportowe

40 wolontariuszy z Polski, 35 wolontariuszy z USA

### DLA MŁODZIEŻY

#### CHOT Chrześcijański Obóz Technologiczny

15-22 stycznia w Wiśle-Czarnym

integracja młodzieży, rozwój talentów, warsztaty: druk 3D, Elektronika i programowanie, Projektowanie i obsługa frezarki CNC, Warsztaty kulinarne, „Gra o Królestwo”

30 uczestników, 10 wolontariuszy: wychowawcy, prowadzący warsztaty

#### BEZSENNĄ NOC

15-16 kwietnia w Skoczowie

otwarte spotkanie dla młodzieży w wieczór Wielkiej Soboty

(po raz 20), impuls do refleksji nad istotą czasu pasywnego i Wielkanocy oraz nad własną duchowością

800 uczestników i 42 wolontariuszy

### FAJNY! OBÓZ MŁODZIEŻOWY

24 lipca – 2 sierpnia w Ptaszyńcu

Integracja młodzieży z całej Polski, poznanie nowych zakątków kraju, pogłębienie relacji z Bogiem

45 uczestników i 4 wychowawców

### WARSZTATY MUZYCZNE

22-24 września w Wiśle

integracja młodzieży, rozwój talentów (warsztaty wokalne, nauka i wspólne wykonanie kilkunastu pieśni w czterogłosie  
Uczestnicy: 350 chórzystów, 1300 os. wysłuchało koncertu finałowego w amfiteatrze w Wiśle

20 wolontariuszy: dyrygenci, akustycy, obsługa

### NOC Z LUTREM

31 października w Teatr im. A. Mickiewicza w Cieszynie

m.in. refleksja nad przestaniem Reformacji, spektakl „Czy sole mogą zwietrzeć”

integracja młodzieży, budowanie tożsamości wyznaniowej

500 uczestników

25 wolontariuszy: aktorów, akustyków, muzyków, wokalistów

### SPOTKANIA BIBLIJNE I FORMACYJNE SPOTKANIA DLA KOBIEC I MAŁŻEŃSTW

#### GODZINY BIBLIJNE

To cykl regularnych, zazwyczaj cotygodniowych spotkań ze Słowem Bożym, odbywających się od lat w kilkudziesięciu parafiach ewangelickich, w 2017 roku prowadziło je 21 ewangelistów.

Od początku 2017 roku spotkania biblijne, formacyjne, dla kobiet, narzeczonych i małżeństw prowadzili Mariola i Roman Fengerowie.

#### CYKLICZNE:

prowadząca: Mariola Fenger

• koła pań w Tychach i Bytomiu-Miechowicach, grupy domowe kobiet w Tychach i Katowicach

• konferencje dla kobiet w Dzięgielowie: 13 maja wiosenna, 11 listopada jesienna (wykład) – łącznie ok. 450 uczestników i 20 wolontariuszy

• śniadanie dla kobiet w Tychach, 20 maja

154 uczestników i 15 wolontariuszy

• śniadanie dla kobiet w Świętochłowicach, 4 listopada

164 uczestników i 16 wolontariuszy

prowadzący: Roman Fenger

• godziny biblijne w Cisownicy, Czerwionce Leszczynach, Tychach, Mikołowie i Pszczynie

• spotkania z cyklu „Odkrywanie chrześcijaństwa” w Bytomiu-

-Miechowicach i Hołdunowie

- spotkania biblijne w siedzibie fundacji „Uskrzydlij dzieciaki” w Chorzowie
- nabożeństwa niedzielne (9) i tygodniowe (6) w Tychach

*prowadzący: Mariola i Roman Fengerowie*

- wykłady na spotkaniach dla małżeństw w Wiśle (26.01), Cieszynie (18.02), Golasowicach (25.02), Czeskim Cieszynie (26.03), Pszczynie (1.04), Dębowcu (6.05), Poznaniu (19.02)
  - 24 spotkania dla seniorów w Tychach
  - 6 spotkań biblijnych w Pszczynie
  - 3 spotkania z cyklu Marriage+ w Krakowie
- Łącznie w spotkaniach i konferencjach wzięło udział ponad 2000 osób.

## GRUPA PEDAGOGÓW ULICY UNO

W 2017 roku byliśmy w trakcie dwuletniego projektu „Program placówki wsparcia dziennego dla dzieci i młodzieży w postaci pracy podwórkowej”, współfinansowanego przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego. To pedagogika podwórkowa o charakterze animacyjnym i profilaktyczno-wychowawczym dla dzieci i młodzieży od 6 do 16 lat, spędzających czas wolny na podwórku, na placu zabaw osiedla mieszkaniowego, zamieszkałych w trzech dzielnicach Bytomia: Bobrek, Karb i Rozbark. Dotyczy wzrostu samooceny dzieci i młodzieży poprzez udział w cyklu zajęć profilaktycznych, edukacyjnych oraz animacyjnych.

Uczestnicy w roku 2017: 24 podopiecznych programu Rozwiń Skrzydła oraz 100 uczestników programu Szkoła Mobilna. W ramach projektu odbyły się warsztaty artystyczne, sportowe oraz m.in.: szkolenie „Szkoła inna niż wszystkie” (31.03-2.04); Festiwal zabawy (12-14.07 Rozbark, 19-21.07 Bobrek, 26-28.07 Karb), warsztaty profilaktyki narkotykowej FRED Goes Net (29-30.09), warsztaty kulinarne (14.11), warsztat profilaktyczny (30.11), Mikołajki (6.12) i Wigilia z podopiecznymi (19.12). Zaangażowanych: 6 pedagogów ulicy w programie Rozwiń Skrzydła, 3 wychowawców podwórkowych w programie Szkoła Mobilna, 58 wolontariuszy.

## SZKOŁA BIBLIJNA

Tu wszystkich pragnących lepiej rozumieć Słowo Boże i na nim budować swoje życie zapoznajemy z treścią i przesłaniem ksiąg Starego i Nowego Testamentu, i z podstawowymi doktrynami biblijnymi. Nauka przebiega w cyklu dwuletnim, obejmuje 36 zjazdów (zajęcia w soboty od 8.00 do 18.00).

2 lipca podczas uroczystego nabożeństwa na Tygodniu Ewangelizacyjnym pięcioro absolwentów otrzymało dyplom ukończenia Szkoły Biblijnej. 8 października odbyło się nabożeństwo inauguracyjne nowego roku akademickiego, 12 studentów rozpoczęło naukę na pierwszym roku, 8 kontynuuje naukę na drugim roku. W 2017 roku odbyło się 18 zjazdów oraz dodatkowe wydarzenia takie jak kwartalne spotkania dla absolwentów i byłych studentów Szkoły Biblijnej.

## KURSY DUSZPASTERSKIE

W październiku 2017 rozpoczął się kolejny certyfikowany kurs na poziomie podstawowym i dla zaawansowanych, w którym bierze udział 7 osób. Kurs składa się z ośmiu dwudniowych zjazdów i prowadzony jest wg standardów TPiPP przez ks. dr Grzegorza Giezmę i ks. dr Grzegorza Olka.

## PORTAL EGZEGEZA.PL

Rok 2017 był piątym rokiem prowadzenia tego projektu. Opracowania egzegetyczne tekstów kazalnych przygotowywało łącznie 9 biblistów i biblistek z różnych Kościołów protestanckich. Wykonano łącznie 54 opracowania, które regularnie umieszczano na portalu egzegeza.pl.

## PROGRAM RADIOWY „PO PROSTU”

W 2017 roku wyprodukowaliśmy 59 półgodzinnych bloków programowych, które zostały wyemitowane w Radiu CCM i w Internecie w styczniu i w lutym, codziennie o godz. 21.00. Były to dwa końcowe miesiące emisji programu „Po prostu”. Projekt ten, po ponad 14. latach codziennej emisji (6.01.2003-28.02.2017) został zakończony. W Programie 1 Polskiego Radia w cyklu „Kościoły w Polsce i na świecie” nadano 4 nasze reportaże, nagraliśmy także 8 audycji dla Programu 2 Polskiego Radia na potrzeby cyklu „Pięć minut nad Biblią”.  
22 wolontariuszy: lektorzy, aktorzy, kaznodzieje

## STUDIO NAGRAŃ I NAGŁOŚNIENIE

W marcu 2017 roku, po zakończeniu emisji programu radiowego Po prostu, rozpoczęliśmy przebudowę studia i przystosowaliśmy je do nagrań zespołów muzycznych i wokalnych. W maju zrealizowaliśmy z powodzeniem pierwsze nagrania zespołów BeHappy i Dzwonków Skoczowskich. Nagrania zakończyliśmy jesienią, nagraliśmy też zespoły Dla Niego, Zelowskie Dzwonki i zespół regionalny Wisła. Wykonaliśmy mix i mastering płyt tych zespołów oraz słuchowiska „Zwierzątko z polany”.

Dzięki rozwinięciu bazy sprzętowej nagłaściliśmy wiele dużych imprez m.in.: Zjazd konfirmantów w Drogomyślu, Konferencję młodych w Cieszynie, Bezsenną noc w Skoczowie, Ewangelickie Dni Kościoła w Wiśle i Cieszynie, Tygodnie Ewangelizacyjne w Dziegielowie, Zelowie i Mrągowie, Warsztaty muzyczne 500+ w Wiśle, Rodzinne Spotkanie Świąteczne w Cieszynie.

Przygotowaliśmy również kilka filmów i prezentacji promujących księgarnię Warto w Cieszynie, akcję Prezent pod choinkę, Tydzień Ewangelizacyjny w Dziegielowie i inne.

## ZESPÓŁ CME

Zespół tworzyło 20 wolontariuszy, muzyków i wokalistów. Zespół koncertował m.in.: na Konferencji Młodych w Domu

Narodowym w Cieszynie (25.03), w kościele ewangelickim w Tychach (4.06), w Cieszynie i Bielsku-Białej w trakcie Ewangelickich Dni Kościoła (15. i 16.06) oraz w amfiteatrze w Wiśle (9.09). W czasie Tygodnia Ewangelizacyjnego 1-9 lipca w Dziegielowie zespół codziennie prowadził wspólny śpiew w trakcie głównych spotkań ewangelizacyjnych i koncertował 7 lipca.

## OŚRODEK POMOCY OSOBOM POKRZYWDZONYM PRZESTĘPSTWEM

Ośrodek prowadzony przez CME działał przez cały rok 2017 w ramach projektu organizowanego przez Departament Spraw Rodzinnych i Nieletnich Ministerstwa Sprawiedliwości. Prowadził działalność w zakresie pomocy osobom pokrzywdzonym przestępstwem oraz ich rodzinom, oferując wsparcie w zakresie poradnictwa prawnego, psychologicznego oraz mediacji, a także pomocy rzeczowej. W ramach projektu otrzymaliśmy dotację z Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej. Działalność była prowadzona na terenie województwa Śląskiego: w Gliwicach, Chorzowie, Cieszynie i Katowicach a główny Ośrodek mieścił się w Gliwicach.

Naszym głównym zadaniem w zakresie pomocy osobom pokrzywdzonym przestępstwem, było niwelowanie jego skutków poprzez zapewnienie specjalistycznego wsparcia osobom będącym w trudnej sytuacji życiowej oraz motywowanie ich do podjęcia działań mających na celu poprawę swojej sytuacji. W ramach naszej rocznej działalności pracownicy pierwszego kontaktu udzielili pomocy blisko 500 osobom, z czego 381 osób było klientami Ośrodka. W zakresie poradnictwa udzielono 1357 godzin konsultacji psychologicznych oraz 969 godzin porad prawnych, w tym mediacji. Prowadziliśmy także wewnętrzne szkolenia dotyczące systemu pomocy min. na temat instrumentów prawnego i społecznego wsparcia osób pokrzywdzonych przestępstwem. Ponadto, przy współpracy z sądami, prokuraturą oraz policją braliśmy udział w corocznym Tygodniu Pomocy Osobom Pokrzywdzonym Przemocą, gdzie specjaliści naszych Ośrodków pełnili dyżury udzielając porad prawnych oraz psychologicznych.

Ośrodek Pomocy Osobom Pokrzywdzonym Przemocą wspólnie z Gliwickim Stowarzyszeniem Rodzin Zastępczych „Pod Skrzydłami” brał czynny udział w przygotowaniu i realizacji projektu Świąteczna Akcja Motywacja 9-16 grudnia 2017, której realizatorem była Parafia Ewangelicko-Augsburska w Gliwicach. Świąteczne wydarzenia zaplanowano w ramach działań profilaktyki uzależnień. Towarzyszące wydarzeniom zajęcia zawierały treści promujące trzeźwy styl życia i w zakresie przeciwdziałania alkoholizmowi. Dla podopiecznych Ośrodka oraz ich rodzin znajdujących się w szczególnie trudnej sytuacji życiowej zorganizowaliśmy spotkanie wigilijne, a także przygotowaliśmy paczki świąteczne. W dniu 31 grudnia 2017 działalność Ośrodka dobiegła końca.

## WYDAWNICTWO WARTO

Tematyka reformacyjna znalazła odzwierciedlenie w wydanych

przez nas publikacjach. Wydaliśmy 9 książek: *Od konfliktu do komunii. Luterancko-katolickie wspólne upamiętnienie Reformacji w 2017 roku*. Raport Luterancko-Rzymskokatolickiej Komisji Dialogu ds. Jedności. Wspólna modlitwa w tł. Dariusza Brunca, *Powołane* pod red. Emila Gajdacza, Bożeny Giemzy i Joanny Rączkowiak, *Bóg bez brody* Piotra Lorka, *Luterancki katechizm dla dorosłych* pod red. Bożeny Giemzy i Marcina Hintza, *Kościół, Biblia i zaangażowanie publiczne: Światowa Federacja Luterancka wobec jubileuszu 500 lat Reformacji* pod red. merytoryczną Komitetu Krajowego Światowej Federacji Luteranckiej i Jerzego Sojki w tł. Moniki Mendroch, *Codziennik kobiet* pod red. Katarzyny Rudkowskiej i Aleksandry Błahut-Kowalczyk, *Tato! Lidii Czyż*, *Drogowskazy chrześcijanina na każdy dzień*. Wybór z pism i kazań Reformatora Marcina Lutra w przekładzie Stefana Kozieła i pod red. Bożeny Giemzy i Joanny Rączkowiak, *Okruchy Bożego Słowa* Romana Miklera we współpracy z parafią ewangelicką w Krakowie. W tym wydaliśmy jedną publikację trzyjęzyczną pt. *Swój i obcy w kontekście współczesnego kryzysu migracyjnego. Doświadczenia i zadania Kościołów i społeczeństwa* pod red. naukową ks. prof. zw. dr hab. Zygryda Glaesera i ks. dr. Grzegorza Giemzy. Dla naszych najmłodszych odbiorców przygotowaliśmy także kolejne, już ósme słuchowisko *Zwierzątka z polany* we współpracy z Teatrem Dobrego Serca z Warszawy, a także wznowiliśmy świątecznego *Teosia i Boże Narodzenie*. Już po raz trzeci wydaliśmy płytę Zelowskich Dzwonków, tym razem pt. *10 000 powodów, Duszo ma, Pana chwal*. W czasie Tygodnia Ewangelizacyjnego w Dziegielowie wydaliśmy 27 płyt z wykładami, ewangelizacjami i seminariami w formacie audio i mp3. Od września biuro naszego wydawnictwa przeniósł się z Dziegielowa do Warszawy na ul. Willową 1. W ostatnich trzech miesiącach roku pracowała z nami stażystka w ramach projektu „SOS Rodzina – przeciwdziałanie wykluczeniu społecznemu mieszkańców m.st. Warszawy” współfinansowane ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego. Dystrybutorem wszystkich naszych publikacji jest księgarnia „Warto”, a strona, na której można zapoznać się z naszymi pracami to [www.warto.cme.org.pl](http://www.warto.cme.org.pl).

## KSIĘGARNIA WARTO

W sprzedaży mieliśmy około 3500 tytułów: książek, płyt, kartek, gadżetów i in. Obsłużyliśmy ponad 20 stoisk w czasie imprez zewnętrznych, np. konferencji dla kobiet, Ewangelickich Dni Kościoła, ogólnopolskich i diecezjalnych konferencji duchownych i na synodzie Kościoła, na Tygodniach Ewangelizacyjnych itd. Naszą księgarnię odwiedziło ponad 15 tysięcy klientów oraz ok. 3 tysiące na stoiskach zewnętrznych. Zakupy robiły u nas prawie wszystkie parafie ewangelickie w Polsce oraz ponad 300 innych księgarń, parafii innych kościołów i wspólnot, organizacji, firm i instytucji. Na stałe współpracujemy z ok. 50 wydawnictwami, hurtowniami i producentami. Wypuściliśmy własne produkty reformacyjne: kartki, plakaty, odbłaski z Różą Lutra i aniołki z psalmem, parasole, znaczki-pins, breloki z Różą Lutra itd.

## KUCHNIA i AKCJA OBIADY NA KÓŁKACH

Wydaliśmy 17 334 obiady. Gotowaliśmy obiady dla pracowników, wolontariuszy, starszych i samotnych osób, mieszkających na terenie gmin: Cieszyn, Goleszów i Ustroń. Przejechaliśmy 19 711 kilometrów.

## WWW

Od 28 lutego 2017 działa nowa strona [cme.org.pl](http://cme.org.pl). Odwiedziło ją niemal 14 000 osób. Największe zainteresowanie budziła w trakcie trwania lipcowego Tygodnia Ewangelizacyjnego w Dziegielowie, kiedy codziennie odwiedzało ją około 600 osób.

Nasza księgarnia internetowa [warto.com.pl](http://warto.com.pl) zanotowała 28 000 odwiedzin i również największe zainteresowanie budziła w lipcu w trakcie TE.

Fanpage CME na portalu [facebook.com](http://facebook.com) na początku roku 2017 lubiło 2601 osób, na końcu roku liczba fanów wynosiła 2953. Liczba fanów zespołu CME wzrosła z 1203 do 1280 osób.

Transmisje LIVE z Tygodnia Ewangelizacyjnego w Dziegielowie oglądali odbiorcy średnio z ok. 1000 komputerów, obecnie średnia ilość odtworzeń wynosi około 2500 (dane z 19.03.2018).

## NASZE PORTALE

<a href="http://www.cme.org.pl">www.cme.org.pl</a>	<a href="http://www.warto.com.pl">www.warto.com.pl</a>
<a href="http://www.warto.cme.org.pl">www.warto.cme.org.pl</a>	<a href="http://www.egzegeza.pl">www.egzegeza.pl</a>
<a href="http://www.te.cme.org.pl">www.te.cme.org.pl</a>	<a href="http://www.prezent.cme.org.pl">www.prezent.cme.org.pl</a>
<a href="http://www.prochrist.pl">www.prochrist.pl</a>	<a href="http://www.jesushouse.pl">www.jesushouse.pl</a>

## FINANSE

Serdecznie dziękujemy wszystkim ofiarodawcom! Wszystkie nasze projekty zostały zrealizowane dzięki przychodom pozyskanym w następujący sposób:

### PRZYCHODY W PROCENTACH

Dotacja Kościoła	7
Darowizny i ofiary	19
Dotacje krajowe	30
Dotacje zagraniczne	7
Przychód ze sprzedaży towarów i usług,	
opłat za uczestnictwo	33
Przychód z 1%	2
Pozostałe przychody	2
Przychód 3 534 826 zł	100

## NASI PARTNERZY

117 parafii ewangelicko-augsburskich i ewangelicko-reformowanych, 65 szkół i przedszkoli w całej Polsce (dot. Prezentu pod choinkę) Asseco Poland S.A. / Baza Sprzętu RKS w Dziegielowie / Biblijne Stowarzyszenie Misyjne / Centrum Ewangelickie im. Matki Ewy

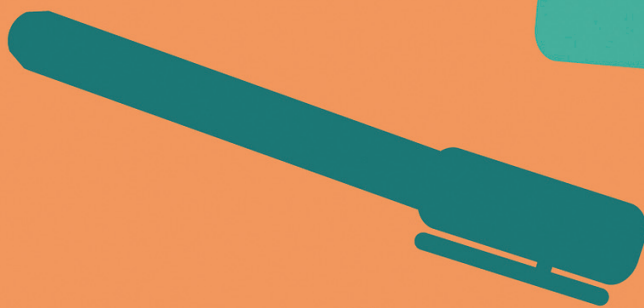
Chrześcijańskie Stowarzyszenie Miłość Edukacja Dojrzałość / Częstochowskie Stowarzyszenie ETOH / Diakonat Żeński Eben-Ezer Diakonia Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w RP / Diecezja Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w RP / Diecezjalny Duszpasterz Młodzieży diecezji cieszyńskiej / Diecezjalny Duszpasterz Młodzieży diecezji katowickiej Drukarnia Augustana / Evang. Kirche A.B. Romanien / Evang. Synodal. Presbyter. Kirche A.B. Romanien / Evangelisch-Lutherische Gemeinde Grodno, Białoruś Ewangelickie Centrum Diakonijne Słoneczna Kraina w Katowicach / FabLab Wiśła / Forum Kobiet / Fundacja Chewra Ukraina / Fundacja Dom Nadziei w Bytomiu / Fundacja INICJATYWA Fundacja Po Adopcji - Odczarować adopcję / Fundacja Rodzin Adopcyjnych / Fundacja Różyczka w Gliwicach / Fundacja Zacisze Grażyny w Niewiesz / Gmina Bytom / Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Goleszowie / Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Tworogu Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zbrostawicach / Grupy młodzieżowe, studenckie i klasy szkolne: Warszawa, Bielsko-Biała, Bytom, Cieszyn, Dębowiec, Dziegielów, Golasowice, Pogórze, Radom, Skoczów, Słupsk, Szwecja, Wiśła, Żory / HL Display / Klub Integracji Społecznej MOPR w Zabrze / Koło Pań parafii ewangelickiej w Bładnicach Komenda Policji w Gliwicach (Wydział Prewencji) / Komenda Policji w Świętochłowicach / Komendant Gminny OSP w Goleszowie Kościół Ewangelicko-Reformowany w Polsce / LO im. Osuchowskiego w Cieszynie / Mentorendienst Osteuropa / Miejski Ośrodek Pomocy Rodzinie w Bytomiu / Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Cieszynie, Katowicach, Rudzie Śląskiej / Ochotniczy Hufiec Pracy w Gliwicach i Pyskowicach / Open Doors Polska / OPIŁU w Zabrze / Osoby prywatne / Ośrodek Pomocy Społecznej w Chorzowie, Gliwicach, Świętochłowicach / Parafia Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w RP Parafia Ewangelicko-Reformowana w Zelowie / Parafia Rzymskokatolicka w Dziegielowie / Portal Miastodzieci.pl / Portal Luteranie.pl / Portal Wiara.pl / Portal Qlturka.pl / Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Cieszynie i Gliwicach / PPHU ELPOL w Goleszowie / PPHU JERZY w Dziegielowie / Prezes Zarządu OSP Dziegielów / Rzymskokatolicka Parafia pw. św. Jadwigi Śląskiej w Chorzowie / Salvati Coppii Filiale Iasi / Sąd Okręgowy w Bielsku-Białej (Kurator Okręgowy) Sąd Okręgowy w Gliwicach / Sąd Okręgowy w Katowicach (Kurator Okręgowy) / Sąd Rejonowy w Cieszynie (Zespół Kuratorskiej Służby Sądowej) / Sąd Rejonowy w Gliwicach / Sąd Rejonowy w Raciborzu SOW w Chorzowie / Stowarzyszenie Być Razem w Cieszynie / Stowarzyszenie Chcemy Pomóc w Katowicach / Stowarzyszenie GTW w Gliwicach / Stowarzyszenie Joannicy Dzieło Pomocy / Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Dzieci, Młodzieży i Rodziny Pomocna Dłoń w Raciborzu / Stowarzyszenie PoMOC w Katowicach / Studio DR / Synodalna Komisja Kobiet Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w RP / Szkoła Podstawowa w Dziegielowie / Śniadanie dla kobiet / Teatr Dobrego Serca w Warszawie / Towarzystwo Biblijne w Polsce / Towarzystwo Pomocy im. św. Brata Alberta w Gliwicach / Towarzystwo Poradnictwa i Psychologii Pastoralnej w Polsce / Wiredot Zurich / Wójt Gminy Goleszów / Wrocławskie i Warszawskie Forum Kobiet / Wspólnota Drzewo Oliwne / Zakład Gospodarki Komunalnej w Cieszynie / Zespół Szkół im. W. Szybińskiego / Zwiastun Ewangelicki

1%

## Jesteśmy Organizacją Pożytku Publicznego KRS 0000225011

W 2017 roku dotarliśmy do ok. 57 000 osób,  
pomagało nam łącznie 894 wolontariuszy,  
w tym 50 stałych. Współpracowaliśmy  
z 293 partnerami-instytucjami oraz  
z osobami prywatnymi.

*dziękujemy*



organizujemy  
szkolimy  
motywujemy  
inspirujemy  
współpracujemy  
wspieramy

służąc  
jedni drugim  
w miłości

nasz adres  
ul. Misyjna 8  
43-445 Dziegiełków  
cme@cme.org.pl  
www.cme.org.p  
FB: CentrumMisji



Zapraszamy do współpracy